(1)

天氣 晴 最高華氏八十度 最低華氏五十度 午後五時迄 風

Tairiku Nippo
THE CONTINENTAL DAILY NEWS

大正六年五月十一日 第三千廿五號 (金曜日)
Vol.11 No. 3025 Friday May 11 1917

大陸日報

THE TAIRIKU
PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY
138 CORDOVA ST. EAST
VANCOUVER, B. C.
PHONE SEYMOUR 3066
PUBLISHED BY Yasushi Yamazaki

本紙定價表
一ケ月 拾五仙
三ケ月 弐拾五仙
六ケ月 弐弗五仙
一ケ年 弐弗
郵税共代用一割増但し一切前金の事

発行兼編輯人 山崎寧

ホンマルフアミン 淋病注入劑 ◎淋果ゆ丸 南海

要報

◎埃國講和委員派遣說（倫敦）

アムステルダム發エックスチエンジ電報社入電によれば埃國有名政治家三名は講和使命を帶びて瑞西に向つて發せんとしつゝあり彼等は佛國內閣首腦者と會談の希望を有し其の行動に就き安全保證を求めつゝありと（十日）

◎佛國代表者加奈陀訪問公表（ソ）

佛國代表者として華府に於ける軍事會議參列の爲め渡米せるヴイヴイアニー氏は本週土曜にオタワ訪問せらる可く加奈陀議會はヴ氏に敬意を表せん爲め同日午後開催せらる可しヴ氏の來オとジヨフル將軍のモントリオル訪問の件は本夕公表せられたりヴ氏は加奈陀議會に一場の感謝演說を試む可し閣僚中の一部及びクエベック、オンタリオ及び西部諸州の選出代議士はジヨフル將軍歡迎の爲めモントリオルに出張す可しと（十日）

◎力説（倫敦）

カトゾン卿は本日上院ゐ演說して船舶增加が目下英國に緊急事たる事を說き政府は有ゆる手段を講じて其の增加に努力しつゝあり政府は年々三百万噸の船舶增加の豫定ゐして此計劃にして實行せられんには英國は戰後に於て戰前に比して多數の船舶を有す可きなりと（十日）

東京だより（在東京 礁波生）

總選擧の結果

總選擧の結果は政府側の大勝に歸せり、政府側の計算に依れば、憲政會は八十一名を減じて百二十一名となり、政友會は五十名を增して百六十二名を算し、國民黨は八名を加へて三十六名となり、中立は二十三名を增加して六十二名を數ふ、中立の六十三名中政府反對は八名にして即ち政府側は政友會百六十二名、中立四十九名合計二百十六名に對し、反對側は百六十五名と算せり、中立の去就果して如何なるや否やに就ては疑問なきあらずと雖も、政府側の勝利は此くも三十名以上たるべきこと些の疑を容れず、結果に就て言へば政府側萬歲也、然し乍ら以上の成績は果して政府の言ふが如く嚴正公平に行はれたる結果なるか、政友會の言ふが如く自然の實勢に迎へたるものなるか、或は又憲政會の主張するが如く選擧干涉の齎らせる所なるか、我等は此等に就き猥りに獨斷の見を加へざる可し、但だ選擧は大限內閣の下に行はれたる前回の夫れよりは比較的公平ゐ行はれたらん、而かも獨帝病床に呻吟し、剩へ退位の考慮を爲せるの際、第二皇子アイテル、フリードリッヒの永眠を傳ふ戰死が病死か、報未だ明かならざるも、壯齡三十五、老ビッシング將軍の死の比にあらざるべし。アル、ナポレオンの如き神助なく天命なくして神罰天譴の如後に依つて其投票を決せすして、依然政府黨に投ずるを君國の爲なりと觀じ、若くは政府黨に投じ置く方差し當り面倒なしと判斷して、之れに投票するもの多きに躊躇するを正當とすべく、此くの如き風習を一掃するにあらざれば憲政の濟美得て望む可らず、只だ玆に稍や人意を强うするものあるは國民黨の大捷なり、勿論國民黨の大捷を一ゐ其黨の勢力擴大なりと見るは政戰の裏面を知らざる議論にして當を得ず、其勝利の一半は政府及び政友會が國民黨の候補とは勝敗を爭はず幾分之れに恩を賣るが如き作戰に出でたるにも由る也、然れども東京市にては候補を增加したる爲め最高點者鳩山一郎氏に讓りたれども大阪京都に兩市に最高點を占め、兵庫、岡山、愛媛、大阪の各郡部に於ても最高點を其手に收めたる手際は殊に鮮かなりと謂はざる可らず、尙ほ福岡、德島、秋田の各縣最高次點者が國民黨候補たる事實も同黨の主義主張漸く國民の信望を博し來れる證左たらずとせず、道次總選擧結果に就き特筆すべきものは先づ國民黨の威望大に加はれるの一事ならん、若し夫れ右選擧結果の政局に及ぼすべき影響は篇を更めて叙述すべし。（四月廿三日）

母國論壇

南中米動く（上）

米國の鄰邦宜職について玖馬、巴奈馬また同じく獨逸と交戰狀態に入りなほ南中米諸共和國、みな動かんとするの形勢あり。これ等諸國は概して云へば獨逸と別段交戰狀態に入らざるべからざる程の、具體的理由を有するものにはあらず。恰も支那が獨逸と斷交をなせるが如く、寧ろ敵本主義と、外部よりの壓迫の結果なり。敵本主義とは何ぞ、實力は及ばずとするも責めては名義だけにても國際間に發言權を得んとするこれなり。外部の壓迫とは何ぞ、米國が所謂金米主義のもとに南中米諸國の首腦部に對して強ひんとする企てこれなり。

米國の驕慢は、特に所謂エーピー、シー三國が米國の手より、モンロー主義の一手販賣權を奪はんとするや久し。彼等はモンロー主義を米國によりて自家の頭上に加へらるゝを肩よしとせず、米國と協同して、加動的にこれを米大陸の大方針たらしめんことを期す。この希望が如何に彼れ等の活動の原動力となれるかは、過般彼れ等が米墨間の調停を申出でたる時に於いて、最も顯著となれり。當時彼れ等が米國の口眞似をなし大義名分論を舉ぐ出して、米國をして調停の提案を斥けくること能はざらしめたるは疑ひもなく外交上の勝利なり。この勝利を繰りかへすことゐよりて終に南米大陸に關する全然嚴正公平に行はれたりとは信じ難きものあるを遺憾とす、而して干涉の有無は姑らく置き每次の總選擧に政府黨が必ず勝つの現象は國家憲政の爲めに憂ふ可き趨向なりと謂はざる可らず、蓋し此現象は政府の干涉乃至手心にも依る歟、比較的容易に一致すべしと雖も別に國民中政見の相違甚しきに於て、獨逸の末路はソレ近きに在るか。

弱り目に崇り目

（毎日短評）

威勢熾んなれば、神助こゝふより天命亦こゝに宿る。但無神、無宗自己を以て神とし超人とする獨逸には、初めより自己以外に神助も天命も無かりしなるべく、神は自ら助くるものを助くるの假想もなかりしならん。されど蜂は遠慮なく泣面を螫し、祟目は好んで弱目に乘ず。獨逸近日の窮狀に際して獨帝病床に呻吟し、剩へ退位の考慮を爲せるの際、第二皇子アイテル、フリードリッヒの永眠を傳ふ戰死が病死か、報未だ明かならざるも、壯齡三十五、老ビッシング將軍の死の比にあらざるべし。アル、神助なく天命なくして神罰天譴の末路はソレ近きに在るか。

◎シー、ピー、アール
本年度北方キャナリー行汽船
毎水曜日午後十一時晩香坡出帆
▲プリンセス、マクイナ
ベラベラ スピンソンベー ピュアデール
プリンス、ルパート ナース、リバー各キャナリー行 スキーナ各キャナリーへはクラックストンにて渡船連續す
▲プリンセス、ヒュートリック
毎水曜午後十一時出帆 アラート、ベイ ユーサーデー リバース、インレット ナイ各キャナリー クオーチアスカ ブラインド、チャンネル行 ▲麻宝のよう水保證
C. H. Bowes Ass't Gen. Pass'r Agent
H. W. Brodie Gen. Pass'r Agent

紐育生命保險會社 本部代理
傷病保護保險會社
代書通辨翻譯事務
土地賣買登記公証
晩香坡市バウエル街二五九ケイ六六番
阿部孝之
郵函一〇九七 電話シ五九〇〇

和洋食料品
太平洋相互商會
晩市バウエル街二五三
電話シーモア四四四三

針醫專門
晩市プリンセス街とバウエル街の角ユレカルーム第二號室
寺尾ミキ

政宗會
當番幹事 高橋金次

太平生命保險代理
日本郵船切符取次
主管 阿部松之進
東カドバ街三六八 郵函一三五六
電話シ四四八八

▲新荷到着▼
小生儀東京蓄音機株式會社と特約し蓄音機レコード販賣仕る事と相成候に就き今便ゐて新吹込のレコード六百餘種到着致し居り候間目錄御入用の方は御一報次第御送附可仕候
▲尙値段の儀は半打以上御買ひ求めの方には原價より一割、一打以上は一割半にて差し上申候
▲シンガー裁縫ミシン各種蓄音機及び附屬品△乳母車、ベビー歩行機等
晩香坡メーン街二三一
代理人 村木靜夫
電話シー三四八七エル

ドライグッツ専問
バウエル街二一八
日英商會
電話 シーモア一六〇〇

種物新着
○時無大根種○牛蒡種
○廣島早來種○太恕種
○伊勢澤庵 美味好評
○精撰白米 食料品一切
晩香坡市東カドバ街一五一
紀の國屋
（電話 S 六八三）

佐伯事務所
電話番号 郵便番号
SAIKI & CO. 2 POWELL ST. VANCOUVER B.C.

日加貯蓄
◎定期預金 年六分
◎貯蓄預金 年五分
◎土地賣買
◎三年貯金
貯金箱無料にて御貸し申上候
日本送金締切日
アシア號便 五月十二日（土曜日）
モンタグル便 五月十六日（水曜日）
日本行滊船切符取次
晩香坡市バウエル街三九八
日加合同貯蓄會社
社長 田村新吉
（電話 シーモア 壹貳參）
JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO.,
P. O. D. 130
398 Powell St., Vancouver, B. C.
此アドレスを封筒へ御認め下さい

M. Furuya Co. Ltd.
46 Hastings St., W.
Vancouver, B. C.
御ゆかた地
白及び紺ずすり縞がらなど當年流行の新柄上物色々到着仕り候間御用命御願ひ申上候
古屋商店
（電話 レーモア 壹八壹壹）

晩市バウエル街四六九（電話 ハイ一四一〇）
東ヘスチングス街二五三番 同支店

大陸

本社東京特電

平沼檢事總長病重し

（木曜日午前九時本社着）

檢事總長平沼騏一郎氏は病氣重態に陷れり

本野外相の撰手招待

本野外相は東京に開催中なる東洋オリンピック競技大會に出席の各國撰手招待會を催せり

太刀山今場所は休場

太刀山は今五月場所に出場リ日マチス再發の爲め出場叶はず休場と決せり

爆發責任者拘引さる

大阪倉庫爆發の責任者たる荷揚人夫等は拘引せらるゝに至れり

郵船本期純益二千万

郵船會社本期純益は二千万圓に達せりと

今井氏布哇副領事に

今井忠雄氏は布哇ホノルル、副領事に任命せられたり

本社桑港特電

（木曜日午前九時着電）

佳賓一行桑港來着

日本佳賓岩村俊武氏一行本日桑港に來着せり米國臨海軍將校は岩村氏を公式訪問せり佳賓一行は數日間滯桑さる可く滯桑中は賓客として歡迎せらる可し

吾妻は本月末着桑

故駐日米國大使ガスリー氏遺骸を載せて軍艦吾妻は本月廿八日頃着桑す可き豫定なり

重要電報

埃皇后獨帝を說破す

（紐育）埃國對佛の講和の希望は夙に認めらるゝ所なるが埃帝及び皇后の最近獨帝及び皇后訪問の結果埃國皇后は獨帝及び皇后にホーヘンツオーレルン、ハップスブルヒ兩王朝の現狀に進むの危險を力說し之れを說破せる結果なりと傳へらる初め埃帝の獨國訪問せんとするや埃帝は單獨訪獨の豫定なりしも皇后陛下は特に自己の意思を獨帝及び皇后に傳へん事を希望して同行せるものなりと云ふ（十一日）

英軍飛行隊の大殊勳

（英軍司令部）五月五日五機より成る英軍飛行機隊は廿七機の獨飛行隊と激鬪して八機を墜落せしめたり戰鬪は一時間餘りに亘り敵機殘餘は退却するに至れり（九日）

佛國は米國の遺兵を切望す

倫敦タイムス軍事通信員の發表

昨日の倫敦タイムス軍事通信員所報は佛蘭西が出來る限り急速に合衆國よりの遺兵を希望しつゝありと記し且曰く『佛蘭西は米國の軍事的援助を明年迄で待つて愛然たる能はず佛軍の各階級を補塡するが爲めは刻下直ちに援軍を要する次第にして且つ常にヒンデンブルグは佛國へ米國より大援軍到着すべしとの見地より其援軍の來着するに先ち▲西部戰線に於ての作戰計劃を變更せん用意を爲せりと見るを至當とすべき節あり一般より論じて吾聯軍は優勢なりとしても開は速急に軍事的行動に依りて敵を惱ますべく保證され居るが如き狀態にはあらず經濟的壓迫は激烈なりと雖も此事は戰鬪の至急閉熄を豫見するの素因とは爲し難きものあり』と論じ

▲最後に於て記者は吾人も佛人も共に大突擊の損害に飽迄堪へ得るものとは稱し難きなりと結論し居たり

マセドニア戰線動く

（倫敦）マセドニア戰線オチヅダ湖よりドイラン湖地帶に至る迄協商軍は猛然と攻勢に出で到る所激鬪行はれつゝありドイラン湖南西英軍は敵軍塹壕を延長二哩に亘つて奪取し守備を修めて敵の反擊を擊破せり、モナステール北西協商軍は勇進して要地數ケ所を奪取し殊に露軍活躍は特記に價す

英國饉餓に陷らずと

（倫敦）英國下院秘密會議に於て昨夜スペンサー、チャーチル卿は戰況に就て論議し露國の形勢に就て殊に詳論なし討論盛んに行はれ最後に首相ロイド、ジョージ氏は獨逸如何に潛航艇戰を熱中するも英國をして饑餓に陷らしむる事至難なりと聲明せり（十日）

白國ダ峽を支配せん

（巴里）露國新政府が露國多年の宿望たりしダーダネルス吉有希望を放棄せるを以て協商國各首腦者は協議の上同海峽の支配權を白國に與ふる事に決定せりと、之れ與國が戰後十五吉の歐洲に存在するを許さず又獨國をして同海峽を支配せしむる事の危險を虛り尙又バルカン各邦も列强の傀儡たる恐れより之れに支配權を與ふるを欲せず衆議は白國の誠意に信賴し且今次大戰に於ける犧牲に報ひん爲め此決定をなせるものなりと

飛將軍援軍急派すと

（巴里）ヒンデンブルヒ將軍は五月七日來獨軍新鋭四ケ軍團はエイズン戰線に轉派せられ同方面に於ける形勢挽回に勉めつゝありと（十一日）

獨潛航艇十三隻擊沈

（英國海軍府）最近三週間內に地中海に於て伊國海軍の爲めに擊沈せられたる獨逸潛航艇は十三隻に達せりと公表せられたり（十一日）

雜報

州檢事總長進退

△辭任は未だ要求されず

當州檢事總長マクドナルド氏は同じく晩香坡選出の自由黨代議士たるヂエー、エス、コウバー氏に依つて主唱されて發生し來れる調査に當り州總選擧當時一万五千弗の金員を運動費として授受したる件に與かれること等判明され來りて多大の注意を喚起し昨今はヴイクトリアに於ても檢事總長の進退如何は大に話題とされつゝありコウバー氏の痛擊當時政府の爲に辯護說を爲したるヂョン、ソリヴアー氏の如きも今は調査委員グレゴリー判事の調査結果として州會は二途其一を選んで態度を闡明せざる可らずと稱し居り但し昨日午後邊り州首相ブルウスター氏の言明ふては委員調査の正式報告入手までは判事の決定にも着手せずマクドナルド氏の辭任を要求され居ら[illegible]云々[illegible]あり自由黨員間にも意見區々にして一ならず調査の內容は一万五千弗の金がドクター、マッケンヂーよりマクドナルド氏の手に交附されしことを明瞭ゐせり

大陸片々

▲官僚に理路なきに非ず然れども國民進步せば政黨發達して官僚を食むは勢也官僚前途亦笈々矣

▲多數黨の橫暴と官僚の專制と識者の病むは一のみ衆愚の跋扈官僚の偏狹斯の如きは共ゐ眞ッ平

▲最早日本の官僚獨力ゐて政黨ゐ對抗する能はず官僚は政黨の相爭ふ間に其存在を保つの一途耳

▲札博士は市俄古大學人類學教授スタールの異名也東洋の奇慣俗習ち精通せること愕くべし矣

▲博士日本の神社古刹を回禮し親しく納札せり札に意匠を加へ詩多有と記せるなど隅には置けず

▲近頃博士に山陽行脚の紀行文あり日本の古史を惹き馬琴を引き東西人情に觀察奇鋒を示すは妙

立仕別
文第早速調進所
御節候
入は
用御
の注

山林漁業用靴
外各種勞働用靴
バウエル街三四五
名畑靴店

婦人、子供衆切地
色々取揃へ有ります
弊店二階は清潔なる
晩市メーン街二三六
モントリオル銀行北隣
貸ルーム
上田とも

大工仕事一切
東カドバ街六四三
重井禮藏
電話バイ、五三六エル

五十名至急募集
▲申込期限は七月一日迄
場所ユニオンベー晩市より百廿哩
コークス製造所働き
日給普通六時間働き二弗五十仙迄
オバータイムの仕事も有ります
▲年中休みなし
コークス荷車積込仕事
デーウオーク二弗二十五仙
受取仕事は腕次第三弗から四弗位
四ケ年間繼續請負仕事
申込所
小原八百喜
P.O.B. 414 Cumberland B.C.
中西梶之助
P.O.B. 360 Cumberland B.C.

漁夫募集
人員三十名
セリネットピース卅仙以上
カントラクネット廿仙
諸君の望みに依り前記何れにても御相談致候但し婦人には別ゐキナリーの日働き有れば夫婦者にでも宜ろし
申込所 西第五街二二一 丸野商店
アレキサンダー街三六二 佐々木旅館
ナース河アランデルキナリー 渡邊豐次郎

新調
各種靴製造
販賣修繕
晩市バウエル街三三八
加藤靴店
電話シーモア三二六九

和洋雜貨食料品
晩市西第六街七五八
小財商店
小財初次郎
電話フェアモント五二

新調
男女、小兒
勞働用
修繕は迅速丁寧に仕り候
バウエル街
二五八
靴各種
小澤靴店
電話シーモア三七二一

かしはもち
住よし新菓
菅原草紙
夜の梅
みかさ山
わつふる
晩市バウエル街三九二
住よし
電話シーモア四四七五

清潔
自宅移轉電話變更
今般一四三ダンレー街ダンレーヴイレーホテルに移轉致し候
ダンレーヒーホテル
バウエル街ダンレーヒー街角
日加銀行向側
電話シーモア六九四二ソイ
上酒寬之助

生命、火災、自働車保險事務
ガーデアン
病傷保險會社
日本人部總代理 中野庄輔
Room 104, Phone Sey. 882
396 Powell St., Vancouver, B.C.

豐夜撮影
メーン街二〇四
寫眞館
電話シー三六一八

和洋酒類一切
諸君には特に勉强可仕候間
多少に不拘何卒御用命願上候
晩市西ヘスティングス街二三三
スターワイン商會
日本人店員 牧田開平
電話シーモア二〇三九
Three Star Wine Co.

ゴミ鑵製造
ギヤリンタンク
ブリキ細工
バウエル街四二二（きらく裏）
秋山太郎
電話バイランド一一八
自宅電話バイ一六六九エル

開業廣告
グランドヒュー
寫眞館
若田勝之助
コムマシヤル街一〇六四

室內清潔扱
丁寧
バウエル街四三九
大澤旅館
大澤源吉
電話バイランド六〇

ロッグ山及附屬用道具、ロッグ燒版
弊所は最上品を販賣す試みに買つて被下い
晩市アレキサンダー街三〇九
エム、オー、オルソン鐵工場
電話シーモア二五八七

旅館並に下宿
東郷ルームス
古雜貨商 鎌田道明
並に洋服ブレス
バウエル街一〇七

工場晩市アレキサンダー街六三
事務所晩市バウエル街一六七
富士洗濯所
工場電話（バイランド九九
事務所シーモア九五九

男女洋服新調並に修繕
晩市バウエル街一三四
齋藤洋服店
ノースアーム方面にて御用の方は同地小學校前に御一報下度候

シービーアール
船日本行
十日間にして
横濱着
（アジア、リシア號）
H. W. BRODIE
General Pass. Agent
C. P. R. Co.
Vancouver, B. C.

SETO MORE
Asiatic Pass. Agent
C. P. O. S. Ltd.
Vancouver, B. C.

御用有之候節は前記代理店ゐ御照會被下度候
代理店
田村商會
日加用達會社
シービーアール會社
五月十二日アシア號
五月十八日モンテグル

皆さん御待兼ねの弊店特別漬味ひの美い江州澤庵が到著仕り候間多少に拘はらず市內は電話にて御用命下され候ば遠近を問はず早速御屆け可仕候也
並に御婦人用切地一切
晩香坡市バウエル街三六九
前川商會
電話シー三七二一

藤齋、カフリン釦其他一切の小物製造
ナナイモ郵便二〇電話七
中出村
造船所
Nakade & Murata
Boat Builder
P.O. Box 20 Steveston, B.C.

由井正雪

小金井芦洲講演

【三百二】

サアから船風に帆を上げては出りませぬ、夕に御加増朝に御加増、忽ちの内に三千五百石に迄昇用をされて紀州家の老臣安藤帯刀、水野美濃、久能丹波守の三人と肩を並べる丈の身分とはなりました、江戸國元両様の政治に参與することの出來たのは大層な者一家中の面々頭を上げる者なくなつたといふ、人間の運命程奇しき者はございませぬ紀州家の家臣一同謀あつて牧野兵庫守に頭を上げる者もなき中に御近侍役長谷川主膳といふ者唯一人は早くも牧野に目を注だ

主「イヤこりや容易ならぬことが出來た、吉より明君良將と雖も能臣愛臣のためあは眼瞎みて國家を失ふに至つた例しは少からず、牧野兵庫は厚きに取立てを蒙つて異數の立身、三千五百石なれど威勢

と長谷川主膳だけ[illegible]ります、並なんめりと長谷川は豫て認めたまました牧野兵庫の容易ならざる人物のこと、早々御暇あつて然るべしとの主意を認めたもの奉書の上封をつけて上といふ字が書いてあるそれを自分の前に差出して両手を突いて控へてをります、殿様がヒョイと御覽なすつて頼「コリヤ長谷川ではないか、其方は……主

『ハ、ツ

内務省免許
産婆
晩市ガンレビー街百十一番
（電話シーモア八〇八八）
立石哲子

日本雑貨
及び
食料品販賣
グランス、ルバート市
アトリン街
東洋商業株式會社
鄭國七三六　電話グリン五一六

和洋雑貨食料品
エキスプレス
晩香坡市バウエル街四五三
鄭國一三四　電話ハイ四六
堀善商店

和洋食料品
一切其の他雑貨類
晩香坡市バウエル街四五七
電話ハイランド三三六
大屋商店

ISOMURA
249 POWELL ST.
YAKUHO
VANCOUVER, B. C.
電話シーモア一八五九
リスコ化粧品
磯村藥舗

にしめもの一切
てんぷら
天ぷん親子丼
尚此外御宴會用品も御好みふより種々御調理可申上候
晩市東カドバ街二三一
フツイヤホール向側の角
山崎屋
山崎又吉
電話シーモア四一三九ユル

時計販賣並に修繕
晩市バウエル街二四四
萩原時計店
電話シーモア四〇八四

食料品一切
晩市バウエル街一九一五
平山商店
電話ハイランド一七二五オー

●煙草類卸賣
當店は内外各種煙草及び附屬品等最も廉價に販賣す
日本人諸君にして御用の際は日本語にて鹿嶋と御呼び下さい
配達は迅速且つ無料
西ヘスチングス街四三五
モリス煙草商會
（電話シーモア八六五）

造船業
スキナ河インバネスキャナリー
末廣豊

品質精撰
南京料理
御宴會には特別大勉強にて調進可仕候間御來亭の程願ひ上候
御手輕料理
そうどばん
バウエル街三三三
山科
電話シーモア二七七九

▲破格の賃金値上▼
シーギャング鐵道セクション働
日給一弗
本年は仕事の澤山は勿論日給も愈々貳弗に上りました
ギャング、セクション
お缺員あり至急御申込み被下い
日加用達會社
バウエル街三六二番

菓物煙草
ムール貸
室内清潔
電話シーモア二六九九
中川商店

かきめし、めし、とろゝ
其他御好み次第
電話シーモア二六九九
千鳥

内外雑貨食料品
晩市東カドバ街五〇一
清水商店
電話シーモア三五六六

室内清潔取扱丁寧
晩市東カドバ街五二六
熊本屋旅館
田中謙太
電話ハイランド一〇二一エル

婦人用新柄スプリングコート
九弗五十仙より二十弗まで
△其他御注文に應じ廉價を以て最も体裁よく御仕立致します
▲小供用サンマードレス、スーツ並にコート
▲婦人夏帽子（新形）
△た好み通りドンナにでも飾り付致します
御婦人並ふた子供衆の必要品は何んでも有る店
澁谷商店
382 Powell St. Vancouver, B.C.
電話シーヴ六三六二
バウエル街三八二

●迅速叮嚀本店特色●
晩香坡市メイン街二二五
田鍋洋服店
電話シーモア二六六四

内外科
小婦人科
兒科
公認
下高原醫院
ドクトル下高原幸藏
（電話シーモア二五五五）
バウエル街メーン街角（松林時計店二階）

第二回母國訪問團員募集
（婦人子供同伴差支なし）
▲團費百四十五弗（往復船賃、内地觀光費其他委細團則參照）
▲内地觀光地域（横濱、東京、日光、名古屋、伊勢大神宮、奈良、京都、大阪、神戸等）
▲出發期　本年十一月上旬
▲加入手續　旅券、履歴書、寫眞を添へ申込まれたし、保證金は直接日加貯蓄會社へ御拂込みあるも差支なし
▲團員の特典　△本年徴兵猶豫願を届け出たる者は故障なく歸晩すること
△團員に關する移民局、領事館、外務省等諸般の手續は凡て本部に於て責任を以て之を取扱ふ　△團員の往復船室並に内地旅行は凡て二等待遇とす
▲加入希望者は至急本部へ御申込みあれ、委細は御一報次第規則書申込書等一纏めにして直に發送可致候
加奈陀第二回母國訪問團
128 Gore Ave. Vancouver, B. C.
幹部　松枝與四松　小島林之助　飯山卓造

京都醫專
醫學士
石原明之助
電話ハイランド一一一
東カドバ街四三八

醫學士
高橋康百
電話ハイランド六五五
バウエル街三五八

醫學士
木下德太郎
電話シーモア四二六七
バウエル街二〇三二階一號

醫學士
岸本憲一
電話シーモア二五〇六
バウエル街二一〇

公認
下高原幸藏
シーモア二五五五

信夫屋旅館
室内清潔と賄の低廉とを旨とし且つ叮寧に御取扱可申候
晩市バウエル街二三四
館主　佐久間太重

晩市バウエル街二四五
オリンピアルーム
館主　林忠治

御旅館
本館は日本人街の中心點にありますから統ての用事を達する上に最も便利が宜しくあります
本館は滊車、滊船に乘るには最も近い所に有りますから至極好都合です
バウエル街ゴーア街角
エヒメ旅館
主　阿部春市

即席御料理
晩市バウエル街二六六
かちどき
電話シーモア三四三三

新鮮ミルク
クリーム
バター
東カドバ街三八一（日加貯蓄裏）
スター牛乳舍
電話シーヴ二二五五　藤久

コック製造及び造船
イープン、アクスキャナリー
門田兄弟工場
Kadota Bros. Acme Cannery
R.R.No.1 Vancouver, B.C.

手打うどん　そば
千うどん　そうめん
燒麩製造卸賣
晩香坡市グランビー街一七四
電話ブエヤモント一四〇ノ
174 DUFFERINE ST. W. VANCOUVER, B.C.
山崎製麺所

菊正宗
菊印
櫻正宗
日の出櫻
忠勇

○日本酒値上
原價騰貴に依り十二月十一日より清酒一切値上げ
○現金賣實行
當市酒類卸業界組合規定に基き一切現金販賣實行
日進合資會社
晩香坡市バウエル街二〇五
電話シーモア二三二〇
東合資會社
晩香坡市グランビー街一三一
電話シーモア六六二三

△△御手輕料理
並にめし
晩香坡市バウエル街三五〇
くつわ
電話シーモア三八二七

和洋雑貨食料品
晩市アレキサンダー街四三三
福井商店
電話ハイランド七二三
福井旅館

Code Western Union Cables Kinyusha
NIPPON KINYU SHA
LIMITED
Phone Sey. 2721　270 Powell St.
VANCOUVER, B. C.

銀行事務
貯金預金
利附貯金預金
定期預金
手形割引
送金為替
本社事務所内に日本郵便支局あり
金等に最も便利なり

貯金預金無料で御貸致します
日本金融
頭取　エー、マキポーイ
支配人　エ、ブイ、ガーデナー
主任　藤田佐太郎
事務員　大關政次

營業時間
平日午前九時より午後五時迄
土曜午前九時より午後一時迄

和洋雑貨食料品
卸小賣
鮮魚物
時記の品々極力大勉強を以て販賣仕候間何卒多少に拘はらず御用命の程願上候尚ほ電話にて御注文の際は直に持參可仕候
並にこうじ製造販賣仕り候
晩市バッエル街三七九
江畑商店
電話シーモア三八九五

日本近信

法嗣の昭さん

△學習院の幼稚園に入る

△毎朝のお詣りは大眞目

▲西本願寺　前法主光瑞師の後を承け繼て第二十三代法主として百万の僧徒から有難い信仰佛様と有難がらるゝ昭さんは今年七歳で先月十二日から學習院の幼稚園に通ひ初めた、昭さんは光明師の長男でお妹さんの富子と二人兄妹の整つて可愛らしい

▲兄様振り　を無理する、何しろ法主と定まつてゐるのだから本願寺では是山勧學、島津大蔵の二人をお教育主任と定め其の下ゐ五名の教育掛が何異れとなく世話を焼くが昭さんは一向そんな大仰な取扱ひ勢にはお構ひなく昨今は櫻花咲く庭園を駆々として自轉車乘りや玩具の自動車機械ゐ夢中となりお父さんに負けぬ

▲大蔵勧家　を以て任じてゐる、併し朝々御佛壇への參拜は頗に日々〳〵歩き初めた四歳頃から一日も缺かしたことは無いとのことで幼稚園通ひが始まつてからは今迄よりは少し早い目に床を離れて洗面が濟むと第一にお附の女中に袴を穿かせて貰ひ特に昭光の爲に寒安してある

▲佛壇に向ひ　水晶の珠數を掛けた小さな手を合せて此の時ばかりは茶目さんも大層真面目に唱名高らかに唱まれるさうだ過般の正月京都西本願寺で報恩講の參まれた時には水平裃で焼香され「有難い〳〵」と數百千の善男善女ゐ涙を乘れしめたのは當時の語り草であつた幼稚園から小學校までは

▲學習院で　教育を受ける筈であるが中學程度の教育は佛教中學に轉ずるか自宅の學習院に進むか未だ定まつては居ない、宗祖の親鸞上人は九歳で佛門に入られたので宗規の上では法嗣たる方は九歳で得度と決めてあるが多分中學を終へてから

▲得度式を　挙げられるであらうと教育掛の人は語つて居る昭さん輝く幼い頃は[illegible]方であつた

うだが此頃は健康に紅を點いたやうな血色で熱心も中々盛ださうだ
が絵を描くことが一番好きで特に電車や汽車は最も得意で又記憶力は私から申し無いがれは〳〵無く種ですよとお附は語つて居た

▲御手輕料理　バウエル街二五一　柳川めしや　電話シーモア三一二三

内務省免許　原田タカ　メーン街一一八半　仕商店二階　電話シーモア四七一四アール

スタージョン　マグロ　切　他　魚類一切　青物類　かまぼこ　田中六彌　バウエル街二六二　電話五六六一

日本鋳鐵工場　鍛冶　馬車修繕　主　鹿子木七郎　晩市ゴーア街七一九

篠原自動車運送社　電話シーモア二〇六四　ハイランド六二五エル　晩市バウエル街三二八山内商店内　アレキサンダー街五〇八

和洋雜貨　日本食料品　並にエクスプレス　メーン街一一八半　辻商店　電話シーモア四七一四アール

寫眞　有門寫眞館　晩市メーン街二二八　電話シーモア一六八五エル　スタンストン市

同支店

如何なる係爭事件と雖も最も懇切に且つ確實に取扱ひ可申候　吉江事務所　晩市メイン街一〇二　電話シーモア三八〇四　自宅　ウエスト二五二三

高等御旅館　晩市バウエル街三五五　關根旅館　電話シーモア五五八四

あんま開業　電氣治療　マッサージ　按摩　私事左記の所に於て按摩開業仕り候に付皆々様に親切丁寧ゐ治療致し候間宜敷御引立の程御願申上候　コロンビヤ街一八四二西ロン街角　按摩專科卒業　増田カネ

代書　使用人親族兄弟妻子呼寄手續　貸金周旋集金　諸契約書類調達　當分の内自宅ゐ於て專務取扱申候　電話ハイランド一五五五　濱垣貞一　Vancouver, B. C.

内外雜貨食料品　菓子果物煙草類　牛乳卸小賣及配達　晩市メイン街三〇〇番地　ローズバンク　グロサリー　電話シーモア三二一七　篠末松

御菓子製造所　御祝餅　折詰菓子　並にせんべい卸小賣　晩市バウエル街四二三　垣見商店　電話ハイランド六一二

菓子製造卸小賣　バウエル街二二九　横山菓子店　電話シーモア六九四一

日本旗　世界的　有名　百貨　S. YANO　571 W. 159th St　New York City

理髮床　西洋風呂　清潔丁寧は　弊床の特色　熱海床　バウエル街三六二

▲和洋食料品一切　陶器類　スキーナ河ボートエンジントン　岸本商店

近藤華店　21 DENEVE ST. VANCOUVER B. C.

たまつき場　バウエル街二六一　土田球場

日本茶　防長米　特等　右卸し賣仕り候　バウエル街二五九　土田商店　自宅電話ハイランド六〇二　シーモア五九〇〇

▲金銀細工▼　婦人用飾品　晩香坡市メイン街二〇二　松林時計店　電話シーモア六五二三　郵函九二七

晩香坡　治療時間自午前十時至午後八時　日曜祭日自午前十一時至午後三時　バウエル街三九一（三、四、五號室）　河邊歯科醫院　電話シーモア三六三七

歯科醫會　バウエル街二五二（六號室）　谷内歯科醫院　電話シーモア一七三九

東カドバ街四一六　中島歯科醫院　電話ハイ一四〇三エル　中嶋氏留守中は野村政太郎氏代つて治療に應ず

○課目讀方譯讀會話文法實用英語　○毎週土曜日講話あり、白人、日本人教師十數名丁寧懇切に教授す　校長清水小三郎　日本人メソヂスト教會　英語夜學校

時計修繕　貴金屬寶石類

いなりすし　天ぷら　天どん　しるこ　うに　バウエル街四二一　喜らく　電話ハイ一〇一八

各種時計並に附屬品　金銀細工及修繕　晩市バウエル街三〇一　河合時計店　電話シーモア五九五

メーン街三一六　同分店　主任　山村

手輕料理並にうば　メイン街一一六　梅香　電話シーモア四三六二

婦人理髮に多少經驗ある人一名入用、委細面談　晩市バウエル街三〇九　高澤理髮店

拾仙めし並に手輕料理　ぜんざいざうに　晩市ゴーア街二〇五　電話シー一五三八　いさみ

●洗濯業　バウエル街二〇六　大倉洗濯所　電話シーモア六五二三　事務所工場ランスダウン街二六二九一一

ステブストン通ひ　荷物自働車　大勉强迅速　市内運搬並ゐ荷上げ　松宮商店方　田中、山下

むしすし　茶腕むし　其他　すし色々　晩市ダンレーピー街一三九　よし野　電話シーモア一六一八

和洋食料品　に青物、果物類　バウエル街二三八　梶木彦之亟

●生魚●青物　●かまぼこ製造卸小賣　●鳥、牛肉、仕出し　晩市バウエル街三三三　前川魚店　前川三之助　電話シーモア三七八二

妻子呼寄願書　徴兵猶豫願　諸請負口周旋　地所賣買登記公證　民刑事訴訟手續　對白人通辯一切　晩市ゴーア街一二八　日本請負會社　電話シーモア四一四五　代書　近村德次郎　小島林之助　立石角太郎

各種印刷　晩市クオダー街二三番四階　日本印刷所　電話シーモア三六七四

ドレス、スカーツ並に小供物裁縫　日進合資會社二階　吉田まつ

葬式一切取扱　元取扱丁寧誠實保證　グリーン、マクレー葬儀社跡　ホーマー街五三一　ナン、トムソン、クレッグ　葬儀社　Nunn Thomson & Clegg　531 Homer St. City Phone 221

御めし　うどん　そば　並に手輕御料理　御宴會の際は御一人様金四十五仙にて原料は總分精選致し最も高尚美味を主旨とし調進可仕候間多少に不拘御用命仰付被下度偏に奉希上候　晩市バウエル街二六四　拾仙めし○万　電話シーモア四三九八

仕出し　並に御めし　バウエル街二四六　電話シー三四五五　ニコ〳〵

いなりすし　並に御めし　なべやきうどん

晩市東　スクンジス街一一三　加奈陀　日本人會本部　The Canadian Japanese Association　113 Hastings St. E. Vancouver, B. C.

メーンルームス　室内清潔取扱町　晩市メーン街一一七　井上政吉

御理髮所　日本ふろ　清潔、丁寧　バウエル街三四一　にしき湯

代書契約書作製　貸金周旋　晩市バウエル街二三六　大中事務所　電話シーモア四一五四エル

なんでもある店　エクスプレス迅速取扱　晩市バウエル街一九七四　梶木彌太郎店　電話ハイランド一四六一

大小馬の賣物　ベンダー街大北鐵道館（南京町）　大北運送會社　電話シー四〇五六〇五

営業品目　○雜貨　○乾物　○菓子　○生物　○醤油　○書籍　○玩具　○絹布　○海産物　○文房具　○米穀　○酒類　○味噌　○菓子　○雜誌　○蔬物　○綿布　○化粧品　○小間物　○大工道具　○陶器　○服物　晩市バウエル街二六九　香村商店　Phone 2131　Vancouver, B. C.

旅館、下宿　アレキサンダー街四〇九　電話バイ八五七　薩摩屋　大堀千代人

特別大勉強　和洋雜貨　食料品一切販賣　晩市バウエル街五六八　電話ハイランド九〇四　鳴瀬商店

高等　南京料理　日本人諸君の御來樓を歡迎　仕候間何卒陸續御光來の程希上候　晩市バウエル街二三七　新北京　電話シーモア五七七四

南京料理　並にそば　其他　仕出し　バウエル街二五二　東京酒樓　電話シーモア三三六五

貸室大強勉　一月ケ　貳弗五拾仙以上　晩市西カドバ街六六　太平洋旅館　主　有馬

會席御料理　すし仕出し　晩市バウエル街三三二　○熊　電話シーモア三〇一九

御旅館　ビクトリア市チャタム街六三六　石田元藏　電話一二三二　郵函一〇六九　636 Chatham St. Victoria, B. C.

果物菓子　食料品　新西院コロムビヤ街八七五　長谷部商店　英領加奈陀ヴィクトリア市　ガバーメント街一五〇一　バンドラ街角　電話一六二八

日本美術雜貨　ガバーメント街角　永野商會　コムラント街六〇七　食料品販賣　永野商店　店主　永野萬藏

○大阪商船株式會社　流船切符取次販賣　（郵函五九二）

あづまかうじ　多少に不拘御注文次第御届け申候　あづまや　電話スタブットン二二　郵函九三　晩香坡取次　紀の國屋　電話シーモア六八九

鮭網、テンツ、漁具一切、ゴム靴、長靴、カンバス、曳網、フリスコスタンダード、及びフレスビーギヤソリン機械、マグネト、バッテリー等、其他ギヤソリン機械、附屬品一切販賣　晩市ワター街六八　リプセット　電話シーモア六〇三一　E. LIPSET　68 Water St　Vancouver, B. C.

水パイプ設計等　又は流し取付け　すべて下水まわりの仕事は早くて極安く致しますから何卒御用仰付られ度候　東ヘスタングス街二三九　ブラウン　「電話シーモア七七〇」　A. W. BROWNE　239 Hastings St. City

◎日沒に先だち敵陣に突撃中

―四月十日成田彦次郎氏は竟に戰死―

先月二十日附にて第五十大隊の邦人兵佐藤三郎氏よりの發信中左の文字あり「戰場の慣ひ一死素より覺悟の上ながら戰友の遂くを見ては感懷亦尠少にあらず去る十日午後五時半頃吉隊敵陣に突撃中成田彦次郎氏は奮戰努力、遂に名譽の戰死を遂げられたり同日松田、黑田の兩氏戰傷、不明者四名あり（翌曉まで）十二日は未明五時最も悲慘且つ勇敢なる

▲總攻撃を　決行し前進又前進、戰未だ酣ならざるに多數の戰死戰傷者を出し凄慘の氣天地に滿ち加ふるに六花亦々怒ちふして積雪數吋、低表の袖も白化し了するあり一同聲を忍んで敵陣地に迫る猛烈なる味方の砲撃を合圖として突崩の如くに前進せる光景は到底筆者に盡し難し敵の第一線を奪取し今朝に第二線を吾手に歸せしめんとせる際予は敵彈の爲に右肩を撃たれ遂に後方に退くの止むに至れり

▲快癒して　再び渡佛の上戰友と共に奮闘したし予の負傷は已に快方に向ひつゝあり自用は自分にて處理することを得、歩行も出來れど未だ充分とは稱し難し傷は右肩よりの貫管彈創なれば右腕未だ充分自由とならず云々

▲適宜の運動を　試みんと企劃する者も少なからずとの事なるが某外交通は同問題に對し左の如く語れり、日米兩國の關係は米獨開戰と共に益々親密を加へつゝあり米人側より多少なりとも排日的氣分を失はんとする傾向を示し來れり彼の問題たりし排日映畫のパトリヤの如きは別に日本人の反對運動起らざりしに拘らず米人の自覺は遂ふ其の映寫を禁ずるに至らしめたり今回の運動に對しても同胞が聲を大にして叫ぶは

▲神經過敏なる　米人をして一層諒解せしむるが如き結果を生まずとも限らず却つて米人社會に於て勞働不足補給問題と東洋移民の必要を力說する者あるに至りし今日なれば同胞は宜しく其の成行を傍觀し適宜の時機に於て內面的に或は地主、農產組合、商業會議所が連絡して起ちたる方効果を收むるの良策ならんと思はるゝを以て輕舉盲動を戒めざる可らず云々

◎右田義勇兵戰死

第百九十二大隊に參加して渡英し第九補充大隊より第十大隊に轉じて渡佛奮戰したりし福岡縣出身右田喜代治氏は先月九日戰傷し同十一日遂に死去したる旨ブリンス、ヂョーヂにある同氏細君の許にヲタワ陸軍當路より公信到達したり

◎晩市出身兵の光榮

シーダ、カッテーヂに居住し大戰に參加してヴイミー、リッヂの激戰に戰傷し倫敦ダル井ッチ、キングスツッドふ於ける英國病院に收容されたるヂョン、スノウは此程ヂョーヂ陛下より招待に與かりウインザー宮殿に至りて鄭重の迎接を受け致大の光榮を擔ひランチの卓席にてプリンセス、アレキサンドラ、ヲヴ、テック殿下の同席を辱ふし榮譽此上なかりしと生母の許ふ書信を寄來れり

◎米西戰參加兵集會

米西戰爭に參加したる米國古兵等の當市並びに附近にあるものは本夜八時半よりメルボーン旅館に集會し席上エー、アール、ケリー氏より重要なる言渡しあるべしと

◎ステンソン夫人有罪

千九百十三年頃來晩し爾來當市の社交界に出入して聲名のあつたミセス、ステヲ、ステンソンは赤十字の名を騙つて寄附金を聚めたとの廉で裁判となり多大の注目を受け來つたが遂に春季巡回裁判で判事モリソン氏擔當の下に裁判は昨日結末を告げ陪審より有罪の宣告があつた、判事は女史が今まで囚獄に入れた期間を以て刑に代へたから今後囚禁されることは無いのだが陪審より有罪と宣せられたときは女史は涙にくれて廷內は劇的光景を高潮せしめた、傍聽者には市內名流の婦女子連中が多く裁判は常に多大の興味の中心となつたものであつた

◎米國公使共に暗殺せんと謀る

九月夜玖馬ハヴアナふ於て爆烈彈に依り大統領メナコル氏を暗殺せんと企てし者あり成功を見ざりしが昨夜に至り右は折柄大統領と共にパレース內にありし玖馬駐劄米國公使ツイヲアム、ゴンザレス氏の暗殺をも圖りしものなりこと判明したりと謂ふ

◎勞働者不足と同胞團體態度

△表面的運動を避け、形勢を觀望し適宜の運動を開始す可し（某外交通の談）

近來米國內に於ける勞働の不足は船員に達し殊に農園に於ける勞働補給の難は耕作物の生產期と共に一層激烈を極め加州に於ける農民大會は政府當路者に對し此の際十五万乃至二十万の北島人若しくは支那移民輸入を許可する樣嘆願せんと爲しつゝあり一日たりとも

▲適宜の運動を　試みんと企劃する者も少なからずとの事なるが某外交通は同問題に對し左の如く語れり、日米兩國の關係は米獨開戰と共に益々親密を加へつゝあり米人側より多少なりとも排日的氣分を失はんとする傾向を示し來れり彼の問題たりし排日映畫のパトリヤの如きは別に日本人の反對運動起らざりしに拘らず米人の自覺は遂ふ其の映寫を禁ずるに至らしめたり今回の運動に對しても同胞が聲を大にして叫ぶは

▲神經過敏なる　米人をして一層諒解せしむるが如き結果を生まずとも限らず却つて米人社會に於て勞働不足補給問題と東洋移民の必要を力說する者あるに至りし今日なれば同胞は宜しく其の成行を傍觀し適宜の時機に於て內面的に或は地主、農產組合、商業會議所が連絡して起ちたる方効果を收むるの良策ならんと思はるゝを以て輕舉盲動を戒めざる可らず云々

本社東京特電（本日午前十時着）

大相撲取組

五月場所大相撲は愈々明日より開始せらる可く初日取組の主なるものは

（黑瀨川）大戸平
（西の海）栃木山
（真砂石）（源氏山）
（釋迦嶽）潮
（宇都宮）沙

婦人

一名人用希望の方は營業部へ御照會あれ

宇都宮代理事務所

晩市メーン街二二七番　電話一一六九　郵函八二一

●土地
●保險
●代書
●有利事業
●交渉調査
●登記公證
（其他諸般の周旋及代理事務）

●歸還兵本部移轉計劃　當市にある歸還兵倶樂部は狹隘を告げ來り

●歸還兵俱樂部の慰勞會　日會の佳賓歡迎並びにステブストン方面にての歡迎共に成功なりしとて之が委員等慰勞の意味にて領事主催の招待會は昨日午後四時より官邸にて開催、六時までに參會したるもの二三十名、此中スタブストンよりの出席者も少からずサンドウイッチ、御司、洋酒等の饗應ありて夕刻散會せり

●官邸の慰勞會

●陸軍病院開院日　當日ヂェネラル病院內に新設備を整へつゝある陸軍病院は多分六月九日より開院の運びとなるべしと

●ハワイ丸上陸客　五月九日午後八時着美せるハワイ丸の同地上陸邦人客は左の如し

▲今田貫、西田彌次郎、山下露、中島元雄、園田忠平（熊本）▲山本フジノ（福岡）▲大江彌市、安宅彌藏、安宅岩吉、桝田末吉、向井ノブエ、矢子ツネ、山中利嘉、寺西ナオ、高垣幸一郎、新田喜太郎、狩谷カヤ（和歌山）▲森本ヒサ、同キク、同花子、同春子（大阪）▲梶浦須磨野（岡山）▲下田チヨノ、同真雄、安延ツキ、今田芳太郎（廣島）▲相星ノブ、松久保スミ、福元國平、井料マツ（鹿兒島）▲面谷房市（鳥取）▲豊田仁、四本キクヨ、杉浦伊之吉、川村ジヤック（山口）▲山本タミ、中川フジ、尾本松松栄、村林トシ、西崎クリ、福永キヌ、林マツ、竹原ヨソ、竹原ヨシ、外村文藏（滋賀）▲吉野ヒト、吉野久太郎、伊藤省二（東京）▲出島トキ、井上重隆（加奈川）▲猫崎定吉、同イシ、石川春水（鶴化人）

●葬儀　ヘステイング、ミルに於て慘死を遂げたる故竹中氏葬儀は明日午後三時より佛教會に於て擧行を可く葬儀費の一切は會社にて同氏多年の勤勞に酬ゆる爲め支出する事となり尙當日午後は會社全部休業して吊意を表す可しと

●入院　滋賀縣人長野小太郎氏は昨日セントポール病院に入院せり

●寄贈　大日本雄辯會發行雜誌「雄辯」五月號一部本社に寄贈せられたり內容豐富青年の好讀物なり

●個人往來　迎妻の爲め美府に赴きたる相星尙輔氏は今朝歸晩

●ペイ丸上陸客　五月九日午後八時着美せるペイ丸の同地上陸邦人客は左の如し

▲今田貫、西田彌次郎、山下露、中島元雄、園田忠平（熊本）▲山本フジノ（福岡）▲大江彌市、安宅彌藏、安宅岩吉、桝田末吉、向井ノブエ、矢子ツネ、山中利嘉、寺西ナオ、高垣幸一郎、新田喜太郎、狩谷カヤ（和歌山）▲森本ヒサ、同キク、同花子、同春子（大阪）▲梶浦須磨野（岡山）▲下田チヨノ、同真雄、安延ツキ、今田芳太郎（廣島）▲相星ノブ、松久保スミ、福元國平、井料マツ（鹿兒島）▲面谷房市（鳥取）▲豊田仁、四本キクヨ、杉浦伊之吉、川村ジヤック（山口）▲山本タミ、中川フジ、尾本松松栄、村林トシ、西崎クリ、福永キヌ、林マツ、竹原ヨソ、竹原ヨシ、外村文藏（滋賀）▲吉野ヒト、吉野久太郎、伊藤省二（東京）▲出島トキ、井上重隆（加奈川）▲猫崎定吉、同イシ、石川春水（鶴化人）

●葬儀　ヘステイング、ミルに於て慘死を遂げたる故竹中氏葬儀は明日午後三時より佛教會に於て擧行を可く葬儀費の一切は會社にて同氏多年の勤勞に酬ゆる爲め支出する事となり尙當日午後は會社全部休業して吊意を表す可しと

●入院　滋賀縣人長野小太郎氏は昨日セントポール病院に入院せり

●寄贈　大日本雄辯會發行雜誌「雄辯」五月號一部本社に寄贈せられたり內容豐富青年の好讀物なり

●個人往來　迎妻の爲め美府に赴きたる相星尙輔氏は今朝歸晩

長野小太郎

五月十一日

小生儀病氣にて本日よりセントポール病院に入院仕り候に付ては留守中小生に御用向の御方は小生長男長野才松迄御申聞け被下度此段廣告仕候也

滋賀縣人長野小太郎儀一昨日九日午後二時三十分ヘステングス、ソーミルに於て死去仕候間此段生前厚知誥君に謹告仕候也追て葬送の儀は來る十二日午後三時佛教會にて執行可仕候

大正六年五月十日

親戚
大平留吉
大橋卯之助
山田捨彌
友人
內田仙太郎
總代
大屋勝治
森雄次郎
小林幸次郎
松傳次郎
櫟之亟
仙浩

竹中傳次郎

芳子

急性腦膜炎にて昨九日午後十時半遂に死去致候に付此段生前厚知誥君に謹告候也

追て葬儀は來る十二日午後一時佛教會にて執行仕候

五月十日

父母
親戚
友人
同
外友人一同
綿岡專次
岡部キクノ
中村勝彌
三宅彌太郎
有平喜八郎
門山
白木千代吉
手井甚之輔
重岡平太郎
西尾荒次郎
岡崎清吉
室田秀助
藤田景三
伊藤利三郎

●人夫募集

來る五月八日よりポートムデーピー製材所は再始再開の運ひに相成候に付左記のものヤード働き全部を請負仕候間會て就働せられたる諸君は此際歸來を希望致し候給料は二弗以上

當ソーミルはポートムデー市內に有之萬事好都合に御座候間會社には今般特に日本人の就働者のため衛生宿泊所を建設し日本人を永く此地に止めんと計劃苦心致し居り又就働者は同國人のみを雇ひ他國人種は一切雇はざる方針に候間此機を逸せず御就働被成度候

▲ソーミルテイブル▲テンバ貨車積▲ブレナ▲ヤード働き▲ドライクール▲セイヤの荷車積

大正六年五月二日

日本人部主任　齋藤卯吉

●六十名募集

P.O.Box 8, Port Moody, B.C.

晩市申込所　松宮商店　山田事務所

至急入用

キャレッヂ
セテマン
ソーミル働き
給日
三弗廿五仙
給日
二弗廿五仙

御希望の方は堀善店へ御申込あれ

ポートムデー

濱田乙治郎

藥木皮買入

例年の通り藥木皮精々高價に買入れ申候間左記へ御照會被下度候

新西院市ブラッキー街一三

晩市アレキサンダー街五〇八

益田德平

篠原萬次郎

漁夫廿名募集

場所はナース河アランダル

夫婦者にてコック一名入用

バウエル街三〇七　中川內

家入定

人員四十名

御希望の方はバウエル街三六六のサンルームか又はブーア街一二八の村氏宅迄御申込み被下度候

竹本鶴吉

漁夫募集

晩市バウエル街五六八　電話ハイランド八七〇

柳澤元仁

シンガーミシン

上田稔

▲人員一百名▲場所はナース河ミルベイ、キャナリー町田ハウス▲人員廿名▲スキナ河ベルモラルキャナリー寺尾喜八

▲人員廿名　同上、前田清一

御希望の方は左記へ御來談あれ

晩市メーン街二三六

シンガーミシン

蓄音機　バウエル街三四四
乳母車　電話シーモア四一四一

岸本店

大至急人夫募集

今回オカナガン製材會社所有の一山壹億餘万呎の山を三ケ年の年限にて七千万呎のロッグ切りを請負致し候間左の仕事御希望の方は下記へ御申込み下され度候

デーオーク五十名

日給二弗五十仙以上三弗迄

ロッグ切り一二十名

切り賃千呎九十仙場所は河を中央として平地木は直徑三呎位を普通とし五六呎位迄

年中無休仕拂は毎月十日

右の他ソーミルにも人員を增す

募集人　今中京一

Box240 ENDERBY, B.C.

開業廣告

新造船其他修繕

各種

小生儀今回元太平洋造船所跡を賃受造船業開業仕り候に付ては安價、確實、丁寧、御用命相應ず可く候間何卒御引立の程奉懇願候

晩市ジョリヤ街一七七三

久岡造船所

久岡文次

至急人夫募集

今回從前の通り鐵道の道普請工事致居候間御希望の方は左記へ御申込み被下度候

チマイナス郵函一四六
電話一二

中島商店

松岡嘉助

山口縣人年齡五十四五歲、肥滿身長五呎四吋位

右の者は三、四ケ所よりアドバンスを借逃致居り候間此段御注意の爲廣告仕候也

大正六年四月廿六日

ナース漁夫募集

行

ナース　スキーナ

ボース一同

▲夫婦者は別に婦人の仕事あり希望の方は左記へ申込まれたし

バウエル街三四六岡部旅館內

西野三平

至急人夫募集

今回從前の通り鐵道の道普請工事致居候間御希望の方は左記へ御申込み被下度候

チマイナス郵函一四六
電話一二

中島商店

松岡嘉助

山口縣人年齡五十四五歲、肥滿身長五呎四吋位

右の者は三、四ケ所よりアドバンスを借逃致居り候間此段御注意の爲廣告仕候也

大正六年四月廿六日

ナース漁夫募集

行

ナース　スキーナ

ボース一同

▲夫婦者は別に婦人の仕事あり希望の方は左記へ申込まれたし

バウエル街三四六岡部旅館內

西野三平

ナース　スキーナ　ボース　に告ぐ

近來アドバンス借逃者有之候に付在晩香坡ナース、スキーナ河キャナリー請負者會合の上左の事項を決議仕り候間此段謹告仕り候也

追て前以て御通知の上會議致すべくの處急を要し候事故歸北の方々には通知致し不申候へども何れ後日委細御說明申上候間此段爲念申添置候也

一二ケ月間假事務所をゴーア街一二八に置き書記として立石角太郎氏を雇入る事

一今後ボーイに貸與するアドバンスは必ず假事務所に於て備付けある帳簿及び一定の書式に記名の上貸與する事

一本年度に於けるアドバンス借逃者を訴へ出ずる場合に要する費用はナース、スキーナ河同業者の連帶負擔たる事

大正六年四月廿六日

在晩香坡

スキーナ　ナース　ボース一同

追て前同業者にして御加盟御賛成の方は御通知被下度候

漁夫募集

晩市バウエル街五六八　電話ハイランド八七〇

柳澤元仁

シンガーミシン

上田稔

▲人員一百名▲場所はナース河ミルベイ、キャナリー町田ハウス▲人員廿名▲スキナ河ベルモラルキャナリー寺尾喜八

▲人員廿名　同上、前田清一

御希望の方は左記へ御來談あれ

晩市メーン街二三六

開業廣告

新造船其他修繕

各種

小生儀今回元太平洋造船所跡を賃受造船業開業仕り候に付ては安價、確實、丁寧、御用命相應ず可く候間何卒御引立の程奉懇願候

晩市ジョリヤ街一七七三

久岡造船所

久岡文次

漁夫募集

晩市バウエル街三四四　電話シーモア四一四一

岸本店

蓄音機
乳母車

大至急人夫募集

今回オカナガン製材會社所有の一山壹億餘万呎の山を三ケ年の年限にて七千万呎のロッグ切りを請負致し候間左の仕事御希望の方は下記へ御申込み下され度候

デーオーク五十名

日給二弗五十仙以上三弗迄

ロッグ切り一二十名

切り賃千呎九十仙場所は河を中央として平地木は直徑三呎位を普通とし五六呎位迄

年中無休仕拂は毎月十日

右の他ソーミルにも人員を增す

募集人　今中京一

Box240 ENDERBY, B.C.

漁夫募集

晩市バウエル街五六八　電話ハイランド八七〇

柳澤元仁

シンガーミシン

上田稔

▲人員一百名▲場所はナース河ミルベイ、キャナリー町田ハウス▲人員廿名▲スキナ河ベルモラルキャナリー寺尾喜八

▲人員廿名　同上、前田清一

御希望の方は左記へ御來談あれ

晩市メーン街二三六

開業廣告

新造船其他修繕

各種

小生儀今回元太平洋造船所跡を賃受造船業開業仕り候に付ては安價、確實、丁寧、御用命相應ず可く候間何卒御引立の程奉懇願候

晩市ジョリヤ街一七七三

久岡造船所

久岡文次

漁夫募集

晩市バウエル街三四四　電話シーモア四一四一

岸本店

蓄音機
乳母車

大至急人夫募集

今回オカナガン製材會社所有の一山壹億餘万呎の山を三ケ年の年限にて七千万呎のロッグ切りを請負致し候間左の仕事御希望の方は下記へ御申込み下され度候

デーオーク五十名

日給二弗五十仙以上三弗迄

ロッグ切り一二十名

切り賃千呎九十仙場所は河を中央として平地木は直徑三呎位を普通とし五六呎位迄

年中無休仕拂は毎月十日

右の他ソーミルにも人員を增す

募集人　今中京一

Box240 ENDERBY, B.C.

人員四十名

御希望の方はバウエル街三六六のサンルームか又はブーア街一二八の村氏宅迄御申込み被下度候

竹本鶴吉

漁夫募集

晩市バウエル街五六八　電話ハイランド八七〇

柳澤元仁

シンガーミシン

上田稔

▲人員一百名▲場所はナース河ミルベイ、キャナリー町田ハウス▲人員廿名▲スキナ河ベルモラルキャナリー寺尾喜八

▲人員廿名　同上、前田清一

御希望の方は左記へ御來談あれ

晩市メーン街二三六

開業廣告

新造船其他修繕

各種

小生儀今回元太平洋造船所跡を賃受造船業開業仕り候に付ては安價、確實、丁寧、御用命相應ず可く候間何卒御引立の程奉懇願候

晩市ジョリヤ街一七七三

久岡造船所

久岡文次

漁夫募集

晩市バウエル街三四四　電話シーモア四一四一

岸本店

蓄音機
乳母車

大至急人夫募集

今回オカナガン製材會社所有の一山壹億餘万呎の山を三ケ年の年限にて七千万呎のロッグ切りを請負致し候間左の仕事御希望の方は下記へ御申込み下され度候

デーオーク五十名

日給二弗五十仙以上三弗迄

ロッグ切り一二十名

切り賃千呎九十仙場所は河を中央として平地木は直徑三呎位を普通とし五六呎位迄

年中無休仕拂は毎月十日

右の他ソーミルにも人員を增す

募集人　今中京一

Box240 ENDERBY, B.C.

人員四十名

御希望の方はバウエル街三六六のサンルームか又はブーア街一二八の村氏宅迄御申込み被下度候

竹本鶴吉

漁夫募集

晩市バウエル街五六八　電話ハイランド八七〇

柳澤元仁

シンガーミシン

上田稔

▲人員一百名▲場所はナース河ミルベイ、キャナリー町田ハウス▲人員廿名▲スキナ河ベルモラルキャナリー寺尾喜八

▲人員廿名　同上、前田清一

御希望の方は左記へ御來談あれ

晩市メーン街二三六

開業廣告

新造船其他修繕

各種

小生儀今回元太平洋造船所跡を賃受造船業開業仕り候に付ては安價、確實、丁寧、御用命相應ず可く候間何卒御引立の程奉懇願候

晩市ジョリヤ街一七七三

久岡造船所

久岡文次

漁夫募集

晩市バウエル街三四四　電話シーモア四一四一

岸本店

蓄音機
乳母車

大至急人夫募集

今回オカナガン製材會社所有の一山壹億餘万呎の山を三ケ年の年限にて七千万呎のロッグ切りを請負致し候間左の仕事御希望の方は下記へ御申込み下され度候

デーオーク五十名

日給二弗五十仙以上三弗迄

ロッグ切り一二十名

切り賃千呎九十仙場所は河を中央として平地木は直徑三呎位を普通とし五六呎位迄

年中無休仕拂は毎月十日

右の他ソーミルにも人員を增す

募集人　今中京一

Box240 ENDERBY, B.C.

S. MATSUMIYA
213-229 Powell St.,
Vancouver, B. C.

松宮商店
バウエル街二二三、二二九
（電話シーモア　三五九七）

落花かきもち　なま栗
大正かきもち　鹽アミ
鹽イワシ　鹽サンマ
丸乾イワシ　乾カマス
廣島菜漬　目ザシ
新澤あん　寺口漬
金山寺味噌
ぬか付白米
引續き御注文被下度御贈申上候

桑港通信 八日

◎米國の最初の武裝船で紐育へ

渡米した日本人

日本銀行員 青木氏談

昨日東郵より日本銀行巴里支店詰青木陳及倫敦支店詰伊藤作左衛門の兩氏相携へて來桑明日出帆の春洋丸で歸朝の筈であるが青木氏語るやう『余等兩人は過日當地經由赴任した日銀監査田中錦太郎阿部次郎兩氏と交代して歸朝するものであるが余等が倫敦を出發した三月二十一日後の米國

▲最初の武裝船 セントルイ號で紐育ふ發つたが其の光景物々しい に似や何等支障もなく四月一日紐

先頃の日本丸で當地に來た東北大學の助教授村上佐太郎氏は其專門が漁業なだけに毎日海岸に出ては漁夫の仕事や遣り口などを研究して居るが遂に二三日前當港ノースビーチの漁場にブラリと行つて見ると伊太利先生番んふ漁網を抄いて居る見ると其方法も手際も頗ふる拙劣なので『何れ一寸俺れがやつて上げよう』と

▲手本を示してやる▼

と『俺にも』『否や俺にも』と絲柳の子の樣に集まつて來る同氏も生中飛んだ事を敎へ始めたものだとは思つたが好きな事でもあり彼方此方に半日も敎へ廻つたそうだ、此れが終へると今度は魚を持つて來て『此魚名は何と云つて如何云ふ種類の魚だ』と說明してやると連中スツカリ感心して仕舞て『日本人の大變な學者だ』と近頃同君が行くと皆なで取り卷いては話を聞きたがるそうだ

△食料品
晩香坡市メイン街二〇八
田川商店
電話シーモア二五五七

漁夫募集
人員四十名
セリフネット、ピース井仙以上
カントラクネツ 廿仙
勝君の御望みふ依り前記の何れにても御相談申候
申込所 バウエル街三一七
中川果物店
アレキサンダー街三五四
白石
ナース河アランデル、キャナリー
沖田惣八

土地家屋賣買
通辯代書代理
男女各種勞働口 周旋
歸化證再願手續
(但し紛失燒失等にて再願必要ある者)
バウエル街三三二
奥村事務所
電話シーモア六四六七

内務省免許
産婆
助産の御依頼は應じ申候
バウエル街三二二番二號室
大澤もとゑ

産婆
田邊よし子
バウエル街二一〇下高原醫院隣
(電話シーモア二五〇六エル)

内務省免許産婆
東京日本産婆女學校卒業
山本クメ
晩市バウエル街三九
電話シーモア二五九

内務省免許産婆
田中ちよ
晩市バウエル街三九一
メーブルルーム第十一號室
電話シーモア三六七八エル

内務省免許産婆
西澤すみ子
晩市西クヽスダウン街一七二
池田旅館第三號室
電話シーモア二二八八

内務省免許産婆
田中クメ
晩市バウエル街三五九
電話シーモア二五九

内務省免許産婆
井ノ口滿知
御産の時は御知下さい早速參上仕り助産の需に應じます
新酒院市フロント街七四五

鮮魚一切
多少ふ拘らず御注文を願ひます
井ノ口

土地家屋賣買
通辯代書代理
男女各種勞働口 周旋
歸化證再願手續
(但し紛失燒失等にて再願必要ある者)
バウエル街三三二
奥村事務所
電話シーモア六四六七

新藥家屋

ヴヰクトリア市
フイスガード街八二〇
大澤旅館主
大澤林之助
(郵國三八八、電話九六四)

和洋雜貨に食料品一切
晩市西第五街二二一
電話シーモア二一九七
丸野商店
同精米所
221 5ht Ave. W. Vancouver, B. C.

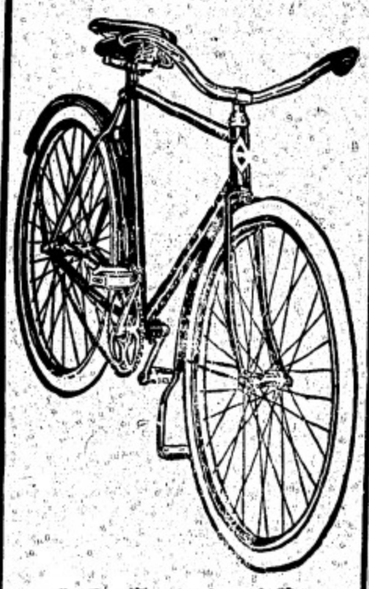
生魚、青物類 罐詰一切 蒲鉾製造
電話にて御注文下され候はゝ多少に拘はらず御届け可仕候
晩市バウエル街二五三
電話シーモア五四四一
中濱魚店

ぜきの妙藥 ホワイトパイン
大瓶五十仙 小瓶廿五仙
晩香坡市バウエル街三二九
内外諸賣藥化粧品 大正堂藥舗
内外雜貨食料品 夏原商店
電話シーモア三三八

ホテル オウルドルー
日本人街商業區の中心にあり公園に面しバラアド、イレット並にライオン、ヘッドに望み眺望佳絶なり
本館は最新式大建築にして室數百二十餘を有し各室に湯水、スチーム、ヒータ、ギヤス並に風呂等の設備あり
殊に室内清潔にして取扱の親切丁寧なると宿泊料の低廉なるは本館の誇りとする所なり
本館は日本行各滊船會社の船切符及び帝國領事館の證明願手續等無手數料にて迅速に取扱ふ
本館の特色
晩市バウエル街三九六 日加貯蓄二階
(電話シーモア三七八八)

Kobeya & Co.
Importers and Exporters
Greneral Merchant
566 Powell St. Vancouver, B.C.
新鹽鯖 荷着
櫻老海 乾むろあち
百合根せうが 新千切大根
拵花むしろ
其他陶器金物類種々入荷仕候間何卒多少に拘らず御用命被下度御願申上候
神戸屋商店
バウエル街五六六 電話バイランド三三七

男女洋服調
晩香坡市ゴーア街一三〇
寺倉洋服店
電話シーモア八九九一

コロムビア號及びモナツク號

晩市バウエル街三二〇
關根金物店
電話シーモア六四七八

玩具煙草菓子
バウエル街三一八
三隅商店
(電話シーモア二九七四)

客自働車
電話あて御用命次第即時參堂仕候
東カドバ街三五三
(自宅電話シーモア五三一五アール)
三隅、村田

日本美術品
晩市グランビル街六七三
盛本商會本店
電話シーモア六四一〇
支店(ウッドワードより三軒東)
西ヘスタングス街五七
グランビル街九三一
電話シーモア二三一三
支店 デビー街一二一二
電話シーモア八七二三
自宅電話シーモア五三一五アール

▲洋食▼
▲晩香坡市に於ける日本人經營唯一の洋食店
▲弊店の特色は原料の新鮮なる事と給仕が叮寧で然して廉價なる事です
▲料理人は斯道に拾數年の經驗ある一流の腕を有する者、是非一度御試しを御願ひます
晩市メイン街二〇六
クインス洋食店

按摩安腹マッサジ專問
バウエル街日加銀行二階一〇八
松居雅次郎
電話シーモア一四三エル

サカイネット
コーホネット
スプリングネット
スタジヨン網及び網
サモントワイン
早くれ買ひなさい
晩香坡市ウヲター街一四四
ジヨン エス テイト
電話シーモア五五五

製造元 クロフヲード エンド スチユアート

書籍雜誌
賣藥卸小賣
各種新刊小說
(各雜誌郵送無料)
晩市バウエル街三五七
内田書店
357 Powell St. Vancouver
電話シーモア一五八一
支店 晩市バウエル街二〇一
201 Powell St. Vancouver

御菓子製造
晩市東カドバ街五六〇
福本好松
電話バイランド八六二ワイ

●和洋雜貨
●食料品一切
右精々確實廉價を以て販賣致すべく御用命の程願上候
バウエル街三三七
蛭崎商會
(電話シーモア二四一三)

代書
辯
代理
加奈陀晩香坡市バウエル街三六八
土地に關する一切の事件を處理す
日本行滊船切符取扱
當國政府へ出生届
對白人交涉事件及
商事取引仲立事務
英文約定書作製並に
登記公証手續、地代家賃勞働賃金取立
歸化証申請、滊車滊船切符取扱
(電話シーモア九一四三)
山田事務所
主任 山田昌則

元祖の朝日精米所
味噌 醤油
雜穀 荷物
卸

日本行ビクトリア出帆廣告
靜岡丸 五月十一日午後
佐渡丸 五月十六日午後
因幡丸 六月五日午後
晩香坡より御乘船の方には晩市滊船府間無料にて滊船切符送上候
上記の滊船は孰れも一万二千噸以上にて動搖少なきは大特色に有之候
日本郵船會社 シアトル出張所
バンクーバー ヴイクトリア 同社代理店
日本人部一手取次
晩香坡 宿屋組合
メイン街一〇二 アレキサンダー街角
電話シーア三八〇四

大阪商船株式會社滊船
ビクトリア出帆廣告
晩市代理店
C. Gardner Johnson Co.
めきしこ丸 五月十四日午後
はわい丸 五月廿五日午後
かなだ丸 六月八日午後
日本行三等賃金四十三弗五十仙
但しはわい丸まにら丸に限り四拾七弗五拾仙
(晩市美府間滊船切符附屋)
切符取次店
晩市 是永商會 日加貯蓄會社
安野商會 日加用達會社
大出竹二郎 美府 永野商會
拾伏頓